



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

1 Identification de la substance/préparation et de la société/entreprise

- Identification de la substance ou de la préparation
- Nom du produit: **BEGADI - Silikonspray - 500 ml**
- Emploi de la substance / de la préparation: in accordance with product designation
- Producteur/fournisseur: Begadi GmbH
Dietinger Straße 23
D-78661 Böhringen

Phone: +49(0)7404/914410
Fax: +49(0)7404/914955
- Service chargé des renseignements: Department of product security / see chapter 16
- Renseignements en cas d'urgence: Giftinformationszentrale: Universitäts- und Polyklinik Bonn,
Tel.: (0228) 19240 , Fax: (0228) 287-3314

2 Identification des dangers

- Principaux dangers:



F+ Extrêmement inflammable

- Indications particulières concernant les dangers pour l'homme et l'environnement:

Le produit est à étiqueter, conformément au procédé de calcul de la "Directive générale de classification pour les préparations de la CE", dans la dernière version valable.
Attention! Récipient sous pression.
R 12 Extrêmement inflammable.
R 52/53 Nocif pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
Récipient sous pression. À protéger contre les rayons solaires et à ne pas exposer à une température supérieure à 50°C. Ne pas percer ou brûler même après usage.
Ne pas vaporiser vers une flamme ou un corps incandescent. Conserver à l'écart de toute source d'ignition - Ne pas fumer.
Sans aération suffisante, il peut y avoir formation de mélanges explosifs.
Conserver hors de la portée des enfants.

- Système de classification:

La classification correspond aux listes CEE actuelles et est complétée par des indications tirées de publications spécialisées et des indications fournies par l'entreprise.

3 Composition/informations sur les composants

- Caractérisation chimique
- Description:

Mélange des substances mentionnées à la suite avec des additifs non dangereux.

- Composants dangereux:

CAS: 106-97-8	butane	25-50%
EINECS: 203-448-7	F+; R 12	

(suite page 2)



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: BEGADI - Silikonspray - 500 ml

(suite de la page 1)

CAS: 74-98-6 EINECS: 200-827-9	propane F+; R 12	25-50%
CAS: 64742-49-0 EINECS: 265-151-9	naphta léger (pétrole), hydrotraité Xn, Xi, F, N; R 11-38-51/53-65-67	2,5-10%
CAS: 109-66-0 EINECS: 203-692-4	pentane Xn, F+, N; R 12-51/53-65-66-67	2,5-10%
CAS: 92062-15-2 EINECS: 295-529-9	solvant naphta naphténique léger (pétrole), hydrotraité Xn; R 65	≤ 2,5%

- **Indications complémentaires:** Pour le libellé des phrases de risque citées, se référer au chapitre 16.

4 Premiers secours

- **Après inhalation:** Donner de l'air frais, consulter un médecin en cas de troubles.
- **Après contact avec la peau:** En règle générale, le produit n'irrite pas la peau.
- **Après contact avec les yeux:** Rincer les yeux, sous l'eau courante, pendant plusieurs minutes, en écartant bien les paupières.
- **Après ingestion:** Si les troubles persistent, consulter un médecin.

5 Mesures de lutte contre l'incendie

- **Moyens d'extinction:** CO2, sable, poudre d'extinction. Ne pas utiliser d'eau.
- **Produits extincteurs déconseillés pour des raisons de sécurité:** Jet d'eau à grand débit
- **Équipement spécial de sécurité:** Aucune mesure particulière n'est requise.

6 Mesures à prendre en cas de rejet accidentel

- **Les précautions individuelles:** Porter un équipement de sécurité. Eloigner les personnes non protégées.
- **Mesures pour la protection de l'environnement:** Ne pas rejeter à l'égout, ni dans le milieu naturel.
En cas de pénétration dans les eaux ou les égouts, avertir les autorités compétentes.
Ne pas rejeter dans les canalisations, dans les eaux de surface et dans les nappes d'eau souterraines.
- **Méthodes de nettoyage/récupération:** Assurer une aération suffisante.
Ne pas rincer à l'eau ou aux produits nettoyants aqueux.

F
(suite page 3)



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: **BEGADI - Silikonspray - 500 ml**

(suite de la page 2)

7 Manipulation et stockage

- **Manipulation:**
- **Précautions à prendre pour la manipulation:**

Veiller à une bonne ventilation/aspiration du poste de travail.
Ouvrir et manipuler les récipients avec précaution.
- **Préventions des incendies et des explosions:**

Ne pas vaporiser vers une flamme ou un corps incandescent.
Tenir à l'abri des sources d'inflammation - ne pas fumer.
Prendre des mesures contre les charges électrostatiques.
Récipient sous pression: A protéger contre les rayons solaires et à ne pas exposer à une température supérieure à 50°C (par exemple, aux lampes à incandescence). Ne pas percer ou brûler, même après usage.
- **Stockage:**
- **Exigences concernant les lieux et conteneurs de stockage:**

Stocker dans un endroit frais.
Respecter les prescriptions légales pour le stockage des emballages sous pression.
- **Indications concernant le stockage commun:**

Pas nécessaire.
- **Autres indications sur les conditions de stockage:**

Tenir les emballages hermétiquement fermés.
Ne pas fermer les emballages de telle sorte qu'ils soient hermétiques aux gaz.
Stocker au frais et au sec dans des fûts bien fermés.
Protéger de la forte chaleur et du rayonnement direct du soleil.

8 Contrôle de l'exposition/protection individuelle

- **Indications complémentaires pour l'agencement des installations techniques:** Sans autre indication, voir point 7.
- **Composants présentant des valeurs-seuil à surveiller par poste de travail:**

106-97-8 butane	
VME ()	1900 mg/m ³ , 800 ppm
109-66-0 pentane	
VME ()	1800 mg/m ³ , 600 ppm
- **Remarques supplémentaires:** Le présent document s'appuie sur les listes en vigueur au moment de son élaboration.
- **Equipement de protection individuel:**
- **Mesures générales de protection et d'hygiène:**

Se laver les mains avant les pauses et en fin de travail.
Ne pas inhaler les gaz, les vapeurs et les aérosols.

(suite page 4)

F



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: **BEGADI - Silikonspray - 500 ml****· Protection respiratoire:**

(suite de la page 3)
En cas d'exposition faible ou de courte durée, utiliser un filtre respiratoire; en cas d'exposition intense ou durable, utiliser un appareil de respiration indépendant de l'air ambiant.

Utiliser un appareil de protection respiratoire si la ventilation est insuffisante.

· Protection des mains:

Gants de protection

Le matériau des gants doit être imperméable et résistant au produit / à la substance / à la préparation.

À cause du manque de tests, aucune recommandation pour un matériau de gants pour le produit / la préparation / le mélange de produits chimiques ne peut être donnée.

Choix du matériau des gants en fonction des temps de pénétration, du taux de perméabilité et de la dégradation.

· Matériau des gants

Le choix de gants appropriés dépend non seulement du matériau, mais aussi d'autres critères de qualité qui peuvent varier d'un fabricant à l'autre. Puisque le produit représente une préparation composée de plusieurs substances, la résistance des matériaux des gants ne peut pas être calculée à l'avance et doit, alors, être contrôlée avant l'utilisation.

· Temps de pénétration du matériau des gants

Le temps de pénétration exact est à déterminer par le fabricant des gants de protection et à respecter.

· Protection des yeux:

Lunettes de protection hermétiques

9 Propriétés physiques et chimiques

· Indications générales

Forme:	Aérosol
Couleur:	Incolore
Odeur:	Caractéristique

· Changement d'état

Point de fusion:	Non déterminé.
Point d'ébullition:	-44°C

· Point d'inflammation:	-97°C
-------------------------	-------

· Température d'inflammation:	200°C
-------------------------------	-------

· Auto-inflammation:	Le produit ne s'enflamme pas spontanément.
----------------------	--

· Danger d'explosion:	Le produit n'est pas explosif; toutefois, des mélanges explosifs vapeur-air peuvent se former.
-----------------------	--

· Limites d'explosion:	
Inférieure:	1,5 Vol %

(suite page 5)

F



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: **BEGADI - Silikonspray - 500 ml**

(suite de la page 4)

Supérieure:	10,9 Vol %
· Pression de vapeur à 20°C:	8300 hPa
· Densité à 20°C:	0,60004 g/cm ³
· Solubilité dans/miscibilité avec l'eau:	Pas ou peu miscible
· Teneur en solvants: Solvants organiques:	85,1 %

10 Stabilité et réactivité

- Décomposition thermique/
conditions à éviter: Pas de décomposition en cas d'usage conforme.
- Réactions dangereuses: Aucune réaction dangereuse connue.
- Produits de décomposition
dangereux: Pas de produits de décomposition dangereux connus

11 Informations toxicologiques

- Toxicité aiguë:

- Valeurs LD/LC50 déterminantes pour la classification:

64742-49-0 naphta léger (pétrole), hydrotraité

Oral	LD50	> 2000 mg/kg (rat)
Dermique	LD50	> 2000 mg/kg (rat)
Inhalatoire	LC50/4 h	> 20 mg/l (rat)

- Effet primaire d'irritation:
de la peau: Pas d'effet d'irritation.
- des yeux: Pas d'effet d'irritation.
- Sensibilisation: Aucun effet de sensibilisation connu.

12 Informations écologiques

- Effets écotoxiques:
- Remarque: Nocif pour les poissons.
- Indications générales: Catégorie de pollution des eaux 2 (D)
(Classification propre): polluant
Ne pas laisser pénétrer dans la nappe phréatique,
les eaux ou les canalisations.
Danger pour l'eau potable dès fuite d'une petite
quantité dans le sous-sol.
Nocif pour les organismes aquatiques.

13 Considérations relatives à l'élimination

- Produit:
- Recommandation: Ne doit pas être évacué avec les ordures
ménagères. Ne pas laisser pénétrer dans les
égouts.

(suite page 6)

F



Fiche de données de sécurité selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: **BEGADI - Silikonspray - 500 ml**

(suite de la page 5)

- **Emballages non nettoyés:**
- **Recommandation:** Evacuation conformément aux prescriptions légales.

14 Informations relatives au transport

- **Transport par terre ADR/RID (ordonnance sur le transport de produits dangereux - route et train) (transfrontalier):**



- **Classe ADR/RID (ordonnance sur le transport de produits dangereux - route et train):** 2 5F Gaz.
- **Indice Kemler:** -
- **No ONU:** 1950
- **Groupe d'emballage:** -
- **Etiquette de danger:** 2.1
- **Désignation du produit:** 1950 AÉROSOLS

- **Transport maritime IMDG (ordonnance sur le transport de produits dangereux):**



- **Classe IMDG:** 2.1
- **No ONU:** 1950
- **Label** 2.1
- **Groupe d'emballage:** -
- **No EMS:** F-D, S-U
- **Marine Pollutant:** Non
- **Désignation technique exacte:** AEROSOLS

- **Transport aérien ICAO-TI et IATA-DGR:**



- **Classe ICAO/IATA:** 2.1
- **No ID ONU:** 1950
- **Label** 2.1
- **Groupe d'emballage:** -
- **Désignation technique exacte:** AEROSOLS, inflammable

15 Informations réglementaires

- **Marquage selon les directives CEE:** Le produit est classé et identifié suivant les directives de la Communauté Européenne/la "GefStoffV"= la Réglementation sur les Produits dangereux.
- **Lettre d'identification et caractérisation de danger du produit:** F+ Extrêmement inflammable

(suite page 7)



Fiche de données de sécurité
selon 1907/2006/CE, Article 31

Date d'impression : 28.04.2008

Révision: 23.04.2008

Nom du produit: BEGADI - Silikonspray - 500 ml

(suite de la page 6)

- **Phrases R:**
 - 12 Extrêmement inflammable.
 - 52/53 Nocif pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
- **Phrases S:**
 - 2 Conserver hors de portée des enfants.
 - 3 Conserver dans un endroit frais.
 - 23 Ne pas respirer les gaz/fumées/vapeurs/aérosols [terme(s) approprié(s) à indiquer par le fabricant].
 - 29/56 Ne pas jeter les résidus à l'égout, éliminer ce produit et son récipient dans un centre de collecte des déchets dangereux ou spéciaux.
 - 46 En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin et lui montrer l'emballage ou l'étiquette.
 - 51 Utiliser seulement dans des zones bien ventilées.
- **Identification particulière de certaines préparations:**

Récipient sous pression. À protéger contre les rayons solaires et à ne pas exposer à une température supérieure à 50°C. Ne pas percer ou brûler même après usage.
Ne pas vaporiser vers une flamme ou un corps incandescent. Conserver à l'écart de toute source d'ignition - Ne pas fumer.
Sans aération suffisante, il peut y avoir formation de mélanges explosifs.
Conserver hors de la portée des enfants.

16 Autres données

Ces indications sont fondées sur l'état actuel de nos connaissances, mais ne constituent pas une garantie quant aux propriétés du produit et ne donnent pas lieu à un rapport juridique contractuel.

- **Phrases R importantes:**
 - 11 Facilement inflammable.
 - 12 Extrêmement inflammable.
 - 38 Irritant pour la peau.
 - 51/53 Toxique pour les organismes aquatiques, peut entraîner des effets néfastes à long terme pour l'environnement aquatique.
 - 65 Nocif: peut provoquer une atteinte des poumons en cas d'ingestion.
 - 66 L'exposition répétée peut provoquer dessèchement ou gerçures de la peau.
 - 67 L'inhalation de vapeurs peut provoquer somnolence et vertiges.
- **Service établissant la fiche technique:** Vertriebsabteilung
- **Contact:** Mr. Digeser
- *** Données modifiées par rapport à la version précédente**